

EH HASSELBRING
mein BAUFACHZENTRUM

**WIR HABEN
IHR GANZES
HAUS AUF
LAGER.**

Beratung, Auswahl und Service
inklusive - Ihr Baufachzentrum
bietet einfach mehr.

STADE **BUXTEHUDE**
Klarenstrecker Damm 12 Ostmoorweg 39-41
Tel. (0 41 41) 5 27-0 Tel. (0 41 61) 7 17-0
www.hasselbring.de - info@hasselbring.de

Bützflether Handball Blatt

Mit Ortschafts-Lokalteil



Sonnabend, 13.05.2023

Die Zeitschrift des Handball-Fördervereins

Nr.10 / Jg. 25

Heimspiele in Bützfleth

Samstag, 13.05.2023

12:45 BüDro-Freundschaftsspiel
mJE 2 : mJE 1

14:15 männl. Jgd. C
mJC : JSG Fredenbeck/Stade 3

16:00 Regionsoberliga Frauen
2. Damen : MTV Wisch

18:00 Landesliga Frauen
1. Damen : Elsflether TB

Sonntag, 21.05.2023

16:00 Verbandsliga Männer
1. Herren : ATSV Habenhsn. 2

Samstag, 10.06.2023

18:00 Verbandsliga Männer
1. Herren : HSG Schwanew./Nk.

Das nächste Handball Blatt
erscheint am

10.06.2023



Der Parkplatz am Freibad ist wie leergefegt. Bleibt das auch an warmen Sommertagen so?

Gibt es eine Freibadsaison 2023?

Die ehrenamtlichen Helfer des Freibad-Trägervereins hatten sich in den vergangenen Wochen und Monaten mächtig ins Zeug gelegt und freuten sich auf eine tolle Badesaison 2023. Doch nun wird der Verein von der angespannten Situation auf dem Arbeitsmarkt eingeholt. Trotz aller Anstrengungen ist es den Verantwortlichen des Trägervereins nicht gelungen, die

für einen vollen Badebetrieb wie vor der Coronakrise nötige Anzahl von Schwimmmeistern zu verpflichten. Um keine der verschiedenen Besuchergruppen einseitig zu benachteiligen, hat sich der Verein entschlossen, nach dem Prinzip „ganz oder gar nicht“ zu verfahren. Es soll keine eingeschränkten Öffnungszeiten geben sondern das Bad bleibt geschlossen, sollte

sich die Personalsituation nicht doch noch ändern lassen. Interessant ist in diesem Zusammenhang die Aussage von Stadtrat Carsten Brokelmann auf der Ortsratssitzung am vergangenen Montag. Danach wäre in einem Fall wie diesem die Badergesellschaft verpflichtet, den Trägerverein zu einem eingeschränkten Betrieb zu verpflichten.

Spitzenleistung in Handwerk und Technik!



TECHNISCHE SYSTEME

Zusammen sind wir ein starkes Team

SELUSTA

EIN UNTERNEHMEN DER NDB GRUPPE

NORDEUTSCHE
BAUSANIERUNG

scan:it
Die Lösung für IT-Systeme



LEISTUNG AUF DER GANZEN LINIE

www.ndb.de

Hochbau – am besten mit der Erfahrung von LINDEMANN

Bei Planung, Bau und Vermarktung von Wohn- und Geschäftsimmobilien stehen wir für handwerkliche Qualität, individuellen Service und termintreue Leistung. Von der Gesamtplanung bis zur kleinen Reparatur am Mauerwerk, bei LINDEMANN erhalten Sie alles aus einer Hand.



J. Lindemann GmbH & Co. KG
www.lindemann-gruppe.de | Telefon 04141 526-0

Intelligent heizen – Energie und Kosten sparen



StadeWärmePumpenContracting – klimafreundlich und nachhaltig

- ✓ Sparwunder hoch drei
- ✓ Kompetente Beratung
- ✓ Keine Investitionskosten
- ✓ Rundum-sorglos-Paket

Weitere Informationen
finden Sie auf unserer
Website.



Telefon: (04141) 404 - 445
WhatsApp: (04141) 404 - 444
energie@stadtwerke-stade.de
www.stadtwerke-stade.de

S Stadtwerke Stade
Ihr Energiebündel vor Ort



ERFAHRUNG



ERFAHRUNG

AOS IN STADE – Fast fünf Jahrzehnte Produktion und Entwicklung.

Aluminium Oxid Stade GmbH
Postfach 2269, 21662 Stade
www.aos-stade.de

Stark für Stade

AOS
aluminiumoxid

POSSE / GÖTZE
PARTNER
BERATENDE INGENIEURE FÜR BAUWESEN mbB



TRAGWERKSPLANUNG – BAUPHYSIK



bestattungen meyer
Familie Peter Frank

Tag und Nacht erreichbar – Telefon: 04146/ 209
Obstmarschenweg 263, 21683 Stade-Bützfleth
www.bestattungen-meyer-stade.de

Außerordentliche Ortsratsitzung

Es war schon die zweite außerplanmäßige Sitzung des Ortsrats in diesem Jahr. Erstmals nahm als Vertreter der Stadtverwaltung der Stadtrat Carsten Brokelmann teil.

Im Top 4 ging es um eine Personale. Dieter Köhler von der CDU hat sein Ortsratsmandat zurückgegeben. Entsprechend dem Wahlergebnis der letzten Kommunalwahl ist Christian Funck sein Nachfolger.

Zwei Zuschussanträge waren eingegangen. Entsprechend den gesetzlichen Regeln erhält die Feuerwehr einen mitgliederabhängigen Zuschuss. Der Abenflether Wassersportverein bat um finanzielle Unterstützung für die nötigen Reparaturarbeiten an den Dalben. Im Antrag waren zwar die entstehenden Kosten aufgelistet, es war aber nicht erkennbar, wie hoch der Zuschuss ausfallen sollte. Es wurde der Vorschlag von Hartmut Borchers (CDU) angenommen, ein Treffen von

Verein und Ortsrat zu vereinbaren, um diese Frage zu erörtern und gleichzeitig ein besseres Kennenlernen zu ermöglichen. In eine ähnliche Richtung ging auch ein SPD-Antrag. Es wird vorgeschlagen, eine gemeinsame Sitzung zwischen Ortsrat und dem Stader Ausschuss für Kultur, Tourismus und Freizeit zum Thema „Festung Grauerort“ zu initiieren. Ziel soll es sein, eine bessere Vernetzung mit den Stader Ratsgremien zu erreichen. Beide Anträge fanden die Unterstützung aller Fraktionen.

Eine längere Diskussion gab es zum Thema „Materialbeschaffung für Jugendarbeit“. Im nächsten Haushalt stehen dafür 7000 € zur Verfügung. Auf dem neuen Spielplatz am Flethweg soll es ein Blockhaus für Jugendarbeit geben, das natürlich auch ausgestattet werden muss. Jugendarbeiter der Stadt Stade hatten eine mögliche Anschaffungsliste incl.

Preisen aufgestellt. Hilke Ehlers (FDP) kritisierte vehement die Bereitstellung von 2000 € für Playstations/elektronische Medien. Carsten Brokelmann und Dirk Schwarz (CDU), der in seinem Beruf bei der Polizei auch mit Jugendarbeit zu tun hat, wanden ein, dass die Liste von Fachleuten erstellt wurde und dass in allen Stader und auch im Drochterser Jugendhaus solche Geräte stünden. Sie dienten allerdings nicht dem stundenlangen „Daddeln“ sondern hätten meist eine zeitliche Begrenzung und würden vor allem zur Kontaktaufnahme zu Jugendgruppen genutzt, für die ein Jugendhaus sonst unattraktiv wäre und mit denen die Jugendarbeiter erst gar nicht zusammen kommen könnten. In der Abstimmung lehnte Frau Ehlers die Anschaffungsliste ab, Jochen Witt enthielt sich der Stimme und alle anderen Ortsratsmitglieder stimmten zu. In der Einwohnerfragestunde

wurden die Themen Freibad (siehe Seite 1) und Spielplatz noch einmal angesprochen. Bzgl. einer Lärmbelästigung der Anwohner durch den Spielplatz am Flethweg wurde noch einmal folgendes deutlich gemacht. Das Areal für den neuen Spielplatz ist schon seit Jahrzehnten für Sport- und Freizeitaktivitäten bestimmt. Wenn die in der Vergangenheit in nur sehr geringem Umfang stattgefunden haben, ist das für die Anlieger ein glücklicher Umstand gewesen, bedingt aber keine Art „Bestandsschutz“. Es gibt in Deutschland eine gesetzliche Regelung, welche Geräuschpegel in den Abend- und Nachtstunden zulässig sind. Diese Regelung gilt für Alle, seien Besucher eines Spielplatzes oder Besitzer eines Gartengrundstücks, die zum abendlichen Grillen eingeladen haben. Eine Einschränkung der Spielplatznutzung durch die Gemeinde ist nicht durchsetzbar.

Veranstaltungskalender 2023 im Handball Blatt

Datum	Uhrzeit	Ort	Thema	Veranstalter
16.05.2023	16:00 - 20:00	Dorfgemeinschaftshaus	Blutspende	DRK Ortsverein
18.05.2023	10:00	Festung Grauerort	Himmelfahrtsgottesdienst	Kirchengemeinde
21.05.2023	11:30 - 14:30	Festung Grauerort	Hedgehog Stompers	Festung Grauerort
26.05.2023	18:00	Festung Grauerort	„Die Norddeutsche Kunst zu Gast in Grauerort“	Festung Grauerort
27.+28.05.2023	11:00 - 17:30	Festung Grauerort	„Die Norddeutsche Kunst zu Gast in Grauerort“	Festung Grauerort
28.05.2023	10:00	St. Nicolai Kirche	Festgottesdienst zu Pfingsten	Kirchengemeinde
08.06.2023	13:00 14:00	Deinste	Fahrt zum Spargelhof Werner	LandFrauen
08.06.2023	14:00	Deinste	Besichtigung Spargelhof Werner	Landfrauenverein



MATTHAEI
BREMERVÖRDE

www.matthaei.de
bremervoerde@matthaei.de

wJE1 ist Regionsoberligameister

Wir beenden die zweite Hälfte der Saison. Durch eine hervorragende Hinrunde konnten wir (die E1) uns einen Platz in der Regionsoberliga sichern. Die Auswärtsfahrten wurden dementsprechend

länger und die Vorfreude um so größer. Der Start gelang perfekt durch einen eindeutigen Sieg gegen Wisch. Das nächste Spiel war auswärts gegen Geestland. Es war geprägt von Höhen und Tiefen, aber am Ende mussten wir uns mit einer knappen 17:16 Niederlage geschlagen geben. Es fehlte an einem 100% Torabschluss und an einer über 40 Minuten konzentrierten Abwehr. Aus der Niederlage haben wir gelernt und Kleinigkeiten wurden im Training ausgemerzt. Die nächsten sechs Spiele haben wir deutlich für uns entscheiden, auch im Rückspiel gegen Geestland konnten wir zeigen was in uns steckt. Bereits am vorletzten Spieltag hatten wir die Meisterschaft sicher für uns entschieden. Beim letzten Spiel in Fredenbeck zeigten sich die Mädels von ihrer besten



Hurra, wir sind Meister und das mit sicherem Abstand

Seite. Mit Unterstützung vieler Eltern von der Tribüne schafften sie als Team die Fredenbecker auszuspielen und zum Verzweifeln zu bringen. Insgesamt eine tolle Teamleistung und ein verdienter Titel des Meisters in der Regionsoberliga.

Auch unsere wJE 2 legte eine Klasse Saison hin. Zwar sind wir in der Tabelle im unteren Bereich zu finden, aber da werden auch nicht die Leistungssprünge erwähnt. Das Team ist von Spiel zu Spiel immer mehr zusammengewachsen und hat regelmäßig Bestleistungen abgeliefert. Zu erwähnen ist das Spiel gegen Wisch, wo die Mädels mit 21:16 gewonnen haben. Sowohl Abwehr als auch Angriff liefen deutlich besser und wichtige Tore konnten gemacht werden. Auch in der Abwehr wurde immer mehr Ver-

antwortung von mehreren Spielern übernommen. So schafften wir es in unserem letzten Spiel auch Fredenbeck mit einem Unentschieden zu bezwingen. Abschließend möchte ich noch erwähnen, dass ich sehr stolz auf die Mannschaft bin, da wir ungefähr

50% Neuzugänge in der Mannschaft haben für die dies die erste Saison ist. In der Mannschaft steckt viel Potenzial und auf die nächste Saison kann man gespannt sein.

Bericht: Teresa Haack

wJE1 Regionsoberliga

1 HSG Bützfleth/Drochtersen	8	+86	14:2
2 HSG Geestland Mixed	8	+19	10:6
3 MTV Wisch	8	+6	10:6
4 TV Schiffdorf Mixed	8	-46	4:12
5 JSg Fredenbeck/Stade	8	-65	2:14

wJE2 Regionsliga

1 VfL Horneburg	9	+158	18:0
2 TuS Harsefeld	9	+56	14:4
3 JSg Fredenbeck/Stade Mixed II	9	+109	14:4
4 TSV Bremervörde	9	+6	12:6
5 JSg Himmelförten/Oldend. Mix.	9	+16	10:8
6 JSg Fredenbeck/Stade III	9	-31	8:10
7 JSg Fredenbeck/Stade IV	9	-11	7:11
8 HSG Bützfleth/Drochtersen II	9	-67	5:13
9 VfL Horneburg II	9	-59	2:16
10 MTV Wisch II	9	-177	0:18

Gastgeber müssen Menschen mögen....

Hartlef
GASTHOF · CATERING
1 Jahr ist um!
Wir möchten uns bei unseren Kunden und Gästen für ihre Treue bedanken.
Angebot:
Gyrossuppe mit Brot statt 9,60 € nur **8,50 €**
Bestellung ab 10 Personen gültig bis 15.06.2023
Moorchausee 129
21683 Stade-Bützflethermoor
Telefon 0 41 46 / 2 35
www.hartlefs-gasthof.de

rahr lieber mit...

STADE: 04141
2244
anrufen · einsteigen · losfahren



Impressum

Bützflether Handball Blatt
Am Heidberg 4, 21682 Stade
Tel. (0 41 41) 98 26 06
Fax (0 41 41) 98 26 02
email: info@tusv-handball.de
www.hsg-bue-dro.de

Herausgeber:
Handball Förderverein e. V.

Verantwortlich f. Lokales:
Inge Ahrens
Tel.: 04146 5248
eMail: ahrens167@aol.com

Verantwortlich f. Handball:
Karin Maldener
Tel.: 04141 982606

Layout:
Karin Maldener

Druck: HesseDruckGmbH, Stade
Auflage: 2.000



- Rechtsanwälte
- Fachanwälte
- Notare

Egmont Bilzhause jr.
Katrin Marei Rohde
Nils Steffen

Harburger Str. 97
21680 Stade
☎ 04141/2181 u. 3262
rechtsanwaelte@bilzhause.de
www.bilzhause.de

EAB
wünscht
den Handballern aus
Bützfleth und
Drochtersen
viel Spaß
und Erfolg!

EAB Elektro Anlagen Bau GmbH
Anlagentechnik
in Perfektion

Fliethstraße 29
21683 Stade - Bützfleth
Fon: 0 41 46 - 90 88 - 0
Fax: 0 41 46 - 90 88 - 50
eab@eab-stade.de
www.eab-stade.de

Firmengruppe EAB-Stade
> EAB Elektro-Anlagen GmbH
> EAB Automation GmbH
> EAB Service GmbH
> EAB Energiekonzepte GmbH
> EAB Verwaltungs GmbH

Saisonabschluss der mJE1 + 2

Das Heimspiel gegen den Tabellennachbarn vom Dollerner SC stand für unsere mJE1 auf dem Plan. Der Start war perfekt. Wir griffen unsere Gegenspieler aggressiv an und gewannen gleich 2 Bälle. Nach 34 Sekunden stand es 2:0 für uns. Leider waren wir dann in der Abwehrarbeit nicht mehr so lauffreudig bzw. standen nicht gut positioniert, so dass die Gäste auf 2:2 ausgleichen konnten und sogar 2:4 in Führung gingen. Im Angriff scheiterten wir leider oftmals am wirklichen sehr guten Torhüter aus Dollern. Allerdings hatten wir auch 2-3 Würfe direkt auf den Keeper, aber der junge Mann aus Dollern kratzte auch einige gut platzierte Würfe aus den Ecken. Es entwickelte sich ein sehr gutes E-Jugendspiel von beiden Seiten. Es wurde viel gelaufen, gut gekämpft, Bälle gewonnen, gut gepasst und auch hin und wieder gut auf das Tor geworfen. Die Gäste gingen mit einer 7:8 Führung in die Pause. Die Stimmung auf der Tribüne war wirklich klasse! Nach der Halbzeit wurden wir immer stärker. Es wurden sehr viele Bälle sauber rausgeprellt und oftmals gut nach vorne gespielt. Die Abwehr verteidigte sehr leidenschaftlich und was auf das Tor kam, war Beute von Lennard. Leider war die Chancenverwertung nicht gut. Wir warfen 8 Minuten lang kein Tor, unsere Gäste allerdings auch nicht. Doch dann war auf einmal der Schalter umgelegt. Wir glichen aus und zogen auf 13:9 davon. Letztendlich gewinnen wird das Spiel verdient mit

15:10. In Halbzeit 2 haben die Jungs in den letzten 10 Minuten ihr Potenzial gezeigt. Alle aber auch wirklich alle erfüllten ihre Aufgaben, egal ob es nun Tore werfen oder Pässe abfangen ist. Manchmal ist es genauso wichtig, einen erkämpften Ball sauber abzuspielen, der dann gut nach vorne transportiert und im Tor versenkt wird, als der reine Torwurf. Das letzte Saisonspiel gegen den starken Tabellenzweiten in Horneburg haben wir mit 14:10 abgegeben. Das Nachholspiel der E2 gegen Harsefeld ist gestrichen, die Punkte bleiben bei uns. Stattdessen machen wir zum angesetzten Termin (13.05.) ein internes Match mJE1 : mJE2 und feiern anschließend alle zusammen die abgelauene Saison. Hinter den beiden Teams aus Fredenbeck und Horneburg belegen unsere beiden Mannschaften die Plätze 3 und 4. Das hätten wir zu Saisonbeginn so nicht erwartet. Besonders stolz sind wir als Trainerteam auf die Leistungssteigerungen unserer Jungs während der Saison. Da steigt die Freude schon auf die nächste Saison meinerseits. Lynn und Merle haben mir auch ihre Zusage für eine weitere Saison gegeben, so dass wir da weiter im Team perfekt aufgestellt sind.

Bericht: Christian Cholewa

mJE1 + 2 Regionliga

1 JSG Fredenbeck/Stade IV	6	+68	12:0
2 VfL Horneburg II	6	+14	10:2
3 HSG Büttfleth/Drochtersen II	6	-2	8:4
4 HSG Büttfleth/Drochtersen	6	+3	6:6
5 Dollerner SC Mixed	6	-20	4:8
6 TuS Harsefeld II	6	-34	2:10
7 TuS Zeven Mixed	6	-29	0:12



Cassau

ELEKTROTECHNIK

- Beratung
- Planung
- Ausführung

Lütter Weg 1 in 21680 Stade
04141 7788912
info@cassau-elektrotechnik.de
www.cassau-elektrotechnik.de

Es war 'ne super Saison



Die Saison 2022/23 neigt sich dem Ende zu. Die Mannschaft aus Land Hadeln haben wir in unserem letzten Heimspiel mit 24:21 geschlagen, so dass wir trotz des schweren Auswärts-spiel an diesem Wochenende

beim Tabellenzweiten Zeven mit Pluspunkten aus der Saison gehen. Danke an alle Beteiligten, Zuschauer, Fans und Sponsoren für die geile, nicht immer einfache Saison!!!
Eure 2. Herren



Schon gewusst? Für EyeMax-Brillenfassungen gibt es sogar Handball-Wechselbügel.

Nutzen Sie Ihren Heimvorteil!

Vereinsmitglieder **sparen jetzt 10%** auf die Komplettbrille.

*Aktion gültig bis 31.03.2023. Mitbringen dieses Abschnitts ist Voraussetzung.
Kodak Markenlinsen aus Kunststoff, superentspiegelt, hartverleget, ohne Beschränkung der Glasstärken (soweit techn. möglich). Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar.

Kodak LENS Buxtehude
Ihr Optiker Andreas Schier
Telefon.: 04163 9004396
E-Mail: info@optiker-buxtehude.de

in Hedendorf an der B73
Cuxhavener Str. 181A
21614 Buxtehude-Hedendorf

Öffnungszeiten:
Montags - Freitags:
9:30 - 18:00 Uhr
Samstags:
10:00 - 14:00 Uhr

P Ausreichend kostenlose Parkplätze direkt vor unserem Geschäft!



FRUCHT-SERVICE

Fruchthandels- und Transport GmbH

Mit der Frucht können wir alles!

FRUCHT-SERVICE HAMBURG

www.frucht-service-hamburg.de



Physiotherapeut - Krankengymnast
 Obstmarschenweg 290 - 21683 Bützfleth
 Telefon 04146 - 928770
 www.physiotherapie-stade.de

Krankengymnastik
 Hausbesuche
 Fango & Massage

Blutspenden Bützfleth

Am 07.02.2023 war der letzte Blutspendetermin und er war ein voller Erfolg. Es kamen an diesem Tag 115 Spender und darunter waren sehr viele Neuspender. Es war auch wieder möglich, im Dorfgemeinschaftshaus das beliebte, von den Helfern und Helferinnen des DRK Seniorennachmittag angerichtete Büffet, zu genießen.

Der nächste Termin für eine freiwillige Blutspende wird am 16.05.2023 in der Zeit von 16:00 bis 20:00 Uhr möglich sein und alle Ehrenamtlichen würden sich freuen, wenn auch diesmal viele Spender den Weg in das Dorfgemeinschaftshaus finden. Vielleicht ist sogar eine Steigerung möglich, das DRK würde sich sehr darüber freuen.
 Bericht: Inge Ahrens

Fahrt zum Spargelhof

Für den Besuch beim Spargelhof Werner in Deinste mit gemeinsamem Spargelessen im Gasthof Wiebusch am 08.06. sind noch ein paar Restplätze

frei. Beachten Sie bitte den geänderten Besichtigungsbeginn um 14:00 Uhr. Anmeldung bei Ina Plath, Tel. 04146 5293; Kosten 5 € zzgl. Essen.



Übungsleiter/in im Bereich Turnen (m/w/d)



Wir brauchen dich!

Fühlst du dich angesprochen?
 Melde dich gerne bei uns!
 tusv-vorstand@t-online.de

- Was solltest du mitbringen?
- Flexibilität
- vielleicht mal selbst geturnt
- Spaß daran mit Kindern zu arbeiten
- vielleicht im Besitz eines ÜL C Scheins

Leserbrief zum Artikel „Deichstraße – Elbstraße“ BHB15.04.2023 von Hans Schmidt, Bützfleth

Die Aussage von Herrn Borchers, dass die Ausbildung der Deichkrone zu einem Fußweg auf unterschiedlichen Widerstand des Deichverbandes stoßen würde, darf m. E. so nicht hingenommen werden.

Fußwege und mehr auf Deichkronen finden sich unter anderem auf dem Seedeich in Cuxhaven, dem Elbdeich Cuxhaven, dem Elbdeich Krautsand, dem Schwingedeich Stade, dem Lühedeich, dem Elbdeich Darchau. Alle diese Deiche unterliegen dem gleichen Nieders. Deichgesetz.

Dieses Deichgesetz untersagt in § 14 jede Benutzung des Deiches, außer zum Zwecke der Deicherhaltung. Danach wäre das Spazierengehen auf dem Deich, das Grasens von Rindvieh auf dem Deich, die Errichtung von jeglichen Bauwerken wie Fußwege und Gebäude und anderes mehr eigentlich verboten. Trotzdem wird es immer wieder erlaubt. Durch diese vielfachen Ausnahmen entstand eine Präjudizierung. Die vielen Entscheidungen sind für künftige, gleichartige Fälle richtungsweisend. Es entstand also ein Recht auf

Ausnahmegenehmigung immer dann, wenn Nutzung und Bauwerk die Sicherheit des Deiches nicht beeinträchtigen. Das aber ist bei einem Fußweg gegen.

Verwiesen sei in diesem Zusammenhang, dass der Deichverband an vielen Stellen den Bau von landseitigen Treppen (ein Bauwerk) in der Vergangenheit schon genehmigt und somit der Nutzung der Deichkrone als Spazierweg zugestimmt hat.

Wenn die Deichbehörde in Stade auf dem linksseitigen Schwingedeich die Anlage von Nutzflächen für ein Restaurant und einen Fußweg auf der Deichkrone erlaubt, kann sie auf dem gleichen Schwingedeich in Bützfleth dieses nicht untersagen.

Auf dem rechtsseitigen Schwingedeich wurde sogar die Errichtung von Gebäuden zugelassen.

Nachstehend dokumentiere ich Fußwege und Bauwerke auf Deichen an der Elbe und an deren Nebenflüssen.

Anmerkung: Die Fotos finden Sie in unserer Online-Ausgabe auf den Extraseiten

Burzlaff SHK

Inhaber: Sascha Burzlaff
 Obstmarschenweg 337
 21683 Stade

Tel.: 04146/239 7015

Mail: info@burzlaff-shk.de

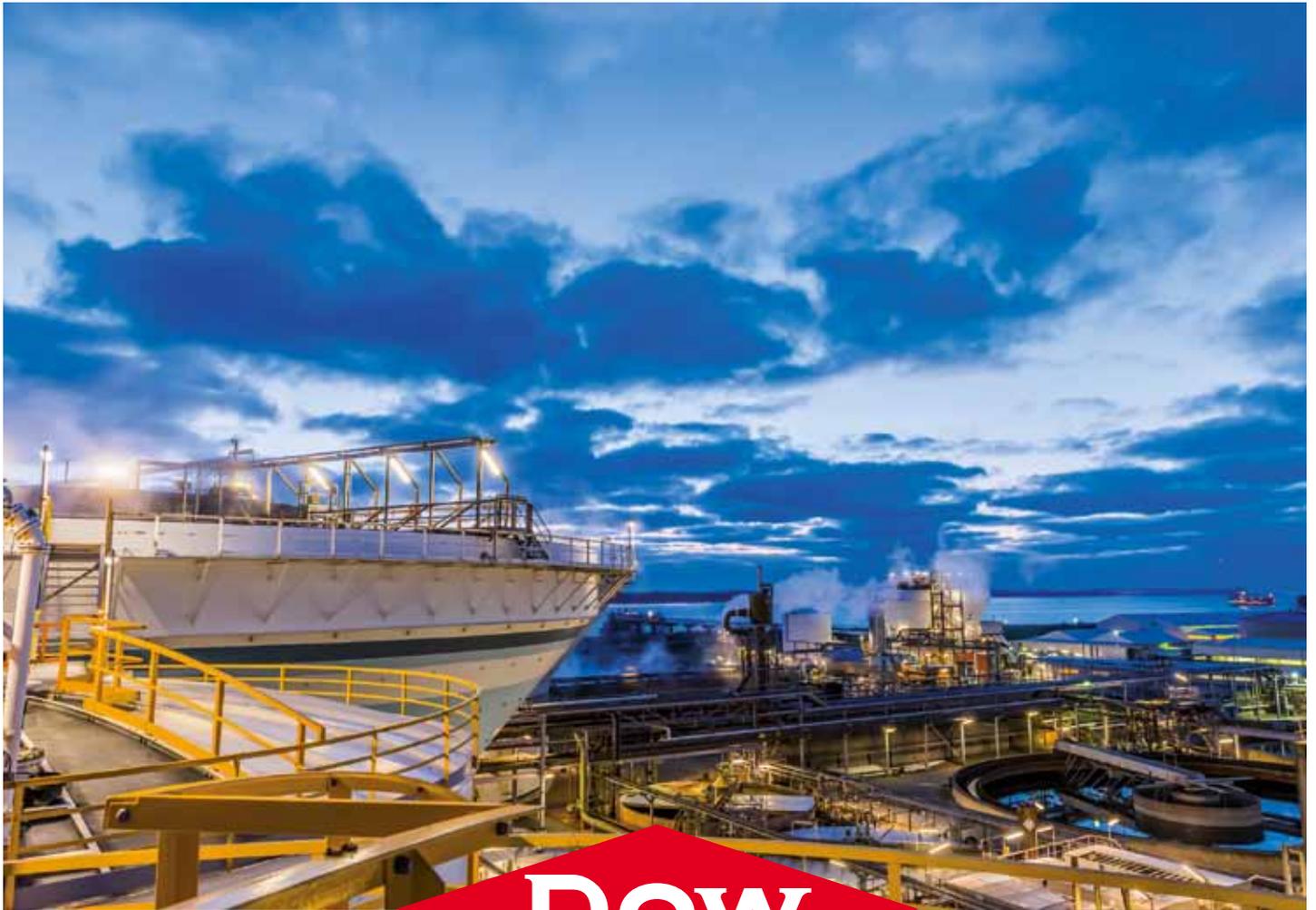
www.burzlaff-shk.de

Terminierung und Buchhaltung:
 Dominika Pisarczyk



- Montage von Sanitär-Heizungs- und Solaranlagen
- Heizungs wartung aller Marken für Öl, Gas und Pellets/Holz
- Kunden-, Störungs- und Notdienst
- Badsanierung
- Beratung und Einbau von Wärmepumpen auch im Altbau
- Beratung zur Förderung
- Gutachten bei Versicherungsschäden





DOW

®

**Wenn die Chemie
im Team stimmt,
klappt's auch mit
den Toren.**

**Viel Erfolg
wünscht das
Werk Stade.**

www.dowstade.de

Ahorn Apotheke

Deichstrasse 1 - Stade / Bützfleth
Tel: 04146 / 929 81-0

**Für Ihre Gesundheit
sind wir jetzt auch
online für Sie da**

Kostenloser Bestell- und Bring-Service
www.Apotheke-Kehdingen.de



Ihre Wohlfühlapotheken in Kehdingen



Alte Apotheke
Schulstr.1 - Drochtersen
Tel: 04143 / 221

Arnika Apotheke
Ziegelstr. 20 - Wischhafen
Tel: 04770 / 808 12-0

Adler Apotheke
Hauptstr. 51 - Freiburg
Tel: 04779 / 235

www.Apotheke-Kehdingen.de
Info@Apotheke-Kehdingen.de



Mit nur
einem Move
direkt
durchstarten.

So einfach ging Bezahlen noch nie –
schnell,
sicher und vertraulich
mit Apple Pay.
Mehr auf www.sparkasse.de/applepay



Weil's um mehr als Geld geht.



Sparkasse
Stade-Altes Land

EINMAL SPORT, INTERSPORT

Dein
Sportthändler
vor Ort

INTERSPORT
ROLFF

**WIR SIND AUCH
2022/23
DEIN
TEAMSPORT
PARTNER**

FOTOGRAFIE: JACQUELINE REISCHMIDT

Sporthaus Rolff Inh. Thomas Rolff e.K.
Hökerstrasse 42 + Drosselstieg 77 · 21682 Stade
Tel.: 04141/44443 oder 6902733 · www.intersport-rolff.de

www.sportshop-rolff.de info@intersport-rolff.de [@intersportrolff](https://www.instagram.com/intersportrolff) [@intersportrolff](https://www.facebook.com/intersportrolff)

NOCH KEIN PLAN WAS DU NACH DER SCHULE MACHEN MÖCHTEST?

START!

**NIMM DIR
5 STAGE ZEIT!**

**LERNE SIE
KENNEN**

**SUCHE DIR
5 BERUFE AUS**

**EIN TALENT COACH
BEGLEITET DICH**

ZIEL!

**JETZT WEIßT DU,
WOHIN DICH DEIN
WEG FÜHRT!**



www.zukunft-ist-handwerk.de
MELD DICH AN!

LINDEMANN
WIR BAUEN ZUKUNFT

NDB
TECHNISCHE SYSTEME

HSG Bützfleth/Drochtersen

13.05.2023



Elbdeich Krautsand mit teilweise befestigtem und teilweise unbefestigtem Fußweg auf Deichkrone



Deich links der Schwinge mit Plattenweg für Fußgänger und befestigter Nutzfläche für Restaurant
Deich rechts der Schwinge bebaut



Seedeich Cuxhaven zwischen Kugelbake und Duhnen. Betonierter Fuß- und Radweg

Leserbrief zum Artikel „Deichstraße – Elbstraße“
BHB 15.04.2023 von Hans Schmidt, Bützfleth
Leserbrief auf Seite 6

Fotos zum Leserbrief



Lühedeich unbefestigter Fußweg